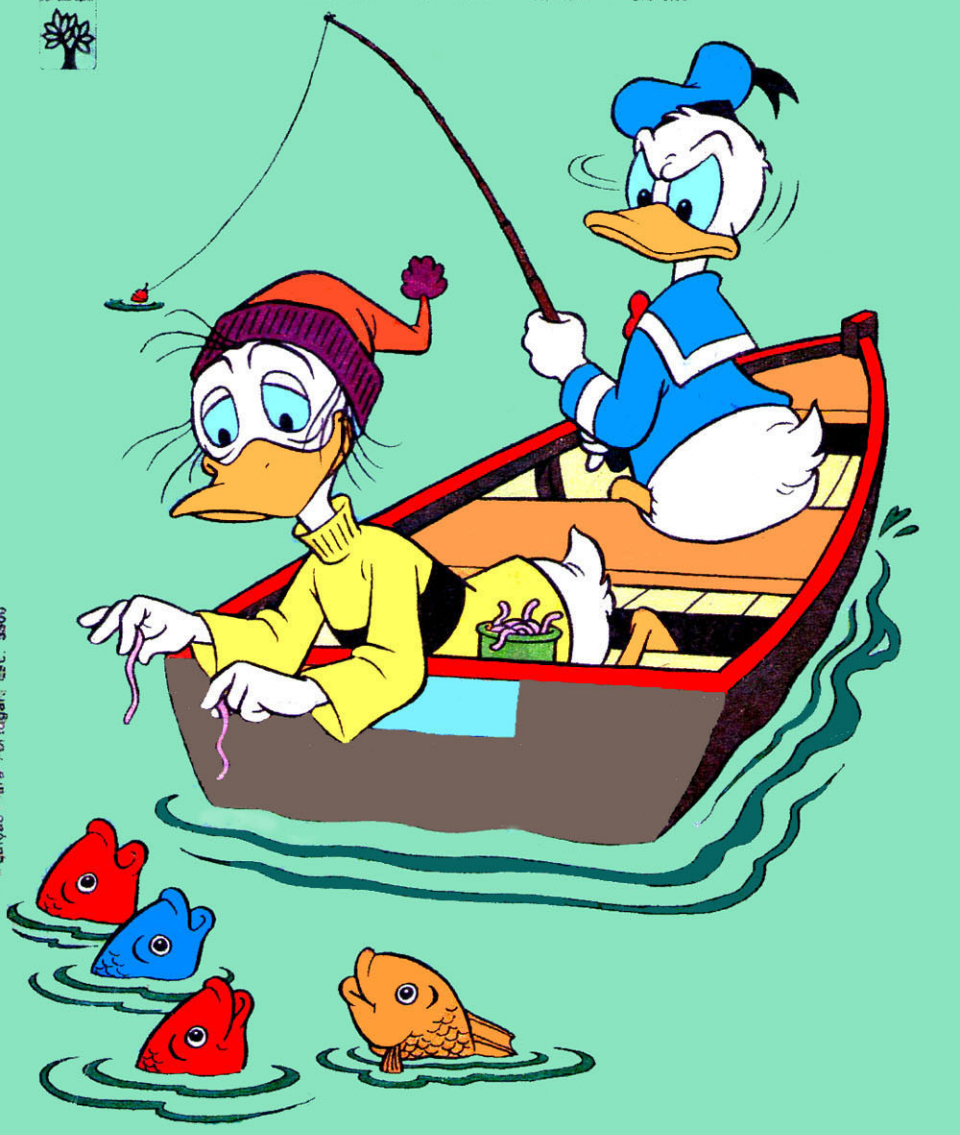
O Pato Donald

REVISTA QUINZENAL DE WALT DISNEY

EDITORA ABRIL

ANO XXII • Nº 1.042 • 29/10/71 • Cr$ 0,60



Distribuição: Abril Portugal, S.A.R.L. 3500

Walt Disney **DONALD**

MENTE SÃ EM CORPO... SENTADO

RAPAZES, ESTOU EM APUROS E PRECISO DE VOCÊS! EIS A HIPOTECA DO VIGOR — CENTRO DE ESPORTES E SAÚDE!

JÁ OUVI FALAR DÊSSE CENTRO! ESTÁ QUASE FALIDO POR CAUSA DO FRACO MOVIMENTO E DA MÁ ORGANIZAÇÃO!

DÊ UM FORTIFICANTE PRA ÊLE! QUÉ, QUÉ!

A COISA NÃO É PARA RIR! TEMOS QUE FAZÊ-LO DAR DINHEIRO! SERÁ ATÉ UM GESTO DE BENEVOLÊNCIA!

BENEVOLÊNCIA PARA QUEM?

PARA O SENHOR!

PARA MIM E PARA ***VOCÊS***, TAMBÉM! PARA O MEU BÔLSO E PARA A SUA SAÚDE!

O NEGÓCIO É SIMPLES! VAMOS REVITALIZAR O CENTRO... VOCÊS COM SUA JUVENTUDE E EU COM O MEU CONHECIMENTO TÉCNICO!

COMO ASSIM?

© 1971 WALT DISNEY PRODUCTIONS

APOIAREMOS O CENTRO... DAREMOS COBERTURA NO JORNAL... VOCÊS FARÃO GINÁSTICA E EU EMPRESTAREI O MEU NOME E PRESTÍGIO!

POR QUE SÓ NÓS TEREMOS QUE FAZER GINÁSTICA?

PORQUE SÃO MAIS JOVENS E PORQUE ASSIM EU TEREI DOIS EMPREGADOS SAUDÁVEIS!

EU ERA UM HÉRCULES MUSCULOSO QUANDO TINHA A IDADE DE VOCÊS!

MAS ISSO É COISA QUE FICOU PARA TRÁS!

NÃO ESTOU VENDO NADA!

NEM EU!

FALEI EM SENTIDO FIGURADO, IDIOTAS!

BEM, AGORA LÁ VAMOS NÓS A CAMINHO DA SAÚDE, RIQUEZA E FELICIDADE!

ÊLE É MUITO PERSUASIVO, NÃO?

SIM, MUITO!

DEPOIS...

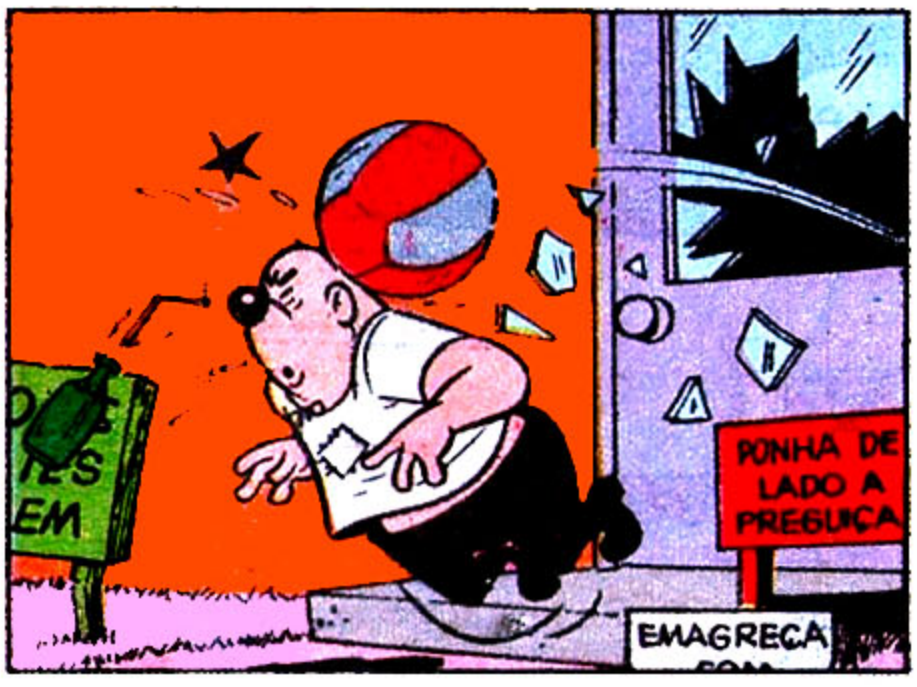
BEM CHEGAMOS! SALVEMOS O CENTRO!

VIGOR
CENTRO DE ESPORTES E SAÚDE

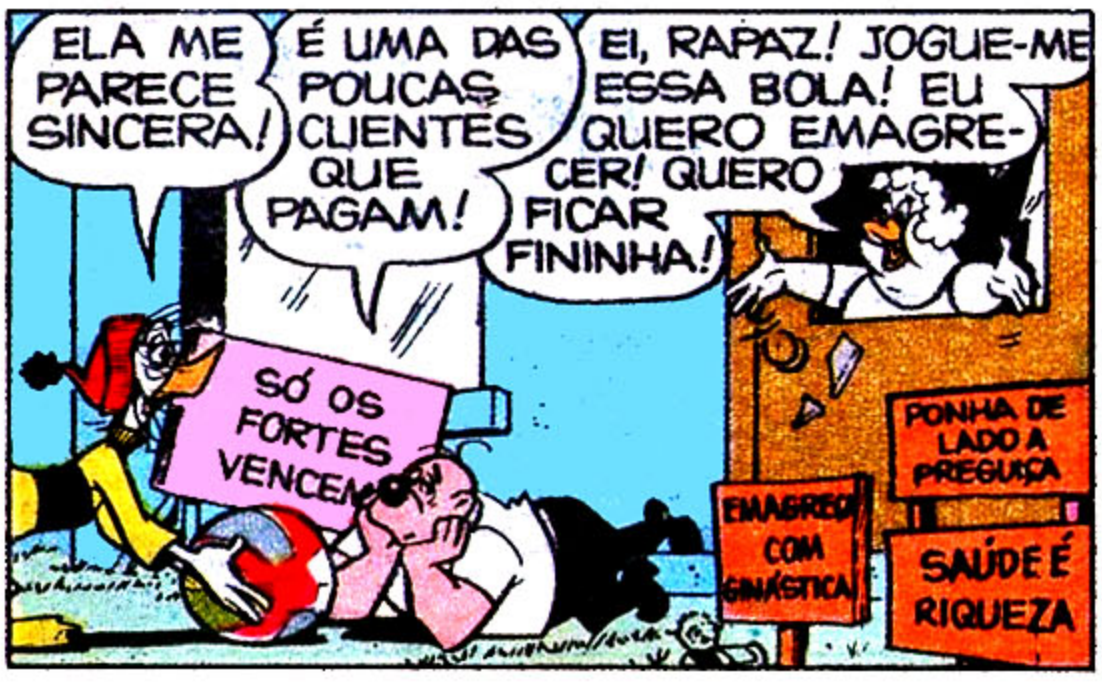
É ÊLE O DONO?
SIM!
PAPAGAIO!
OLÁ, PATINHAS! NÃO POSSO ENTENDER POR QUE O MEU CENTRO NÃO CONSEGUE FATURAR!
VIVA A VIDA COM SAÚDE
SÓ OS FORTES VENCEM
EMAGREÇA COM GINÁSTICA
PONHA DE LADO A PREGUIÇA
SAÚDE É RIQUEZA

TEMOS QUE COMEÇAR PELA PORTA DA FRENTE!
EXATAMENTE!
EU ACHO QUE CHEGAMOS TARDE DEMAIS!

ENTREM, POR FAVOR! AINDA TENHO ALGUNS CLIENTES... ESTÃO FRACOS DEMAIS PARA IR EMBORA!


PONHA DE LADO A PREGUIÇA
EMAGREÇA

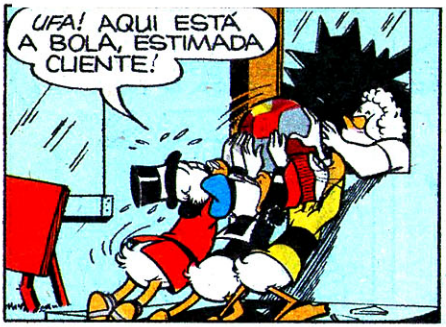
ESSA É UMA DAS CLIENTES MAIS RICAS! ELA PENSA QUE EXERCÍCIOS COM BOLA É UMA TERAPIA COMPLETA!


ELA ME PARECE SINCERA!
É UMA DAS POUCAS CLIENTES QUE PAGAM!
EI, RAPAZ! JOGUE-ME ESSA BOLA! EU QUERO EMAGRECER! QUERO FICAR FININHA!
SÓ OS FORTES VENCEM
EMAGREÇA COM GINÁSTICA
PONHA DE LADO A PREGUIÇA
SAÚDE É RIQUEZA

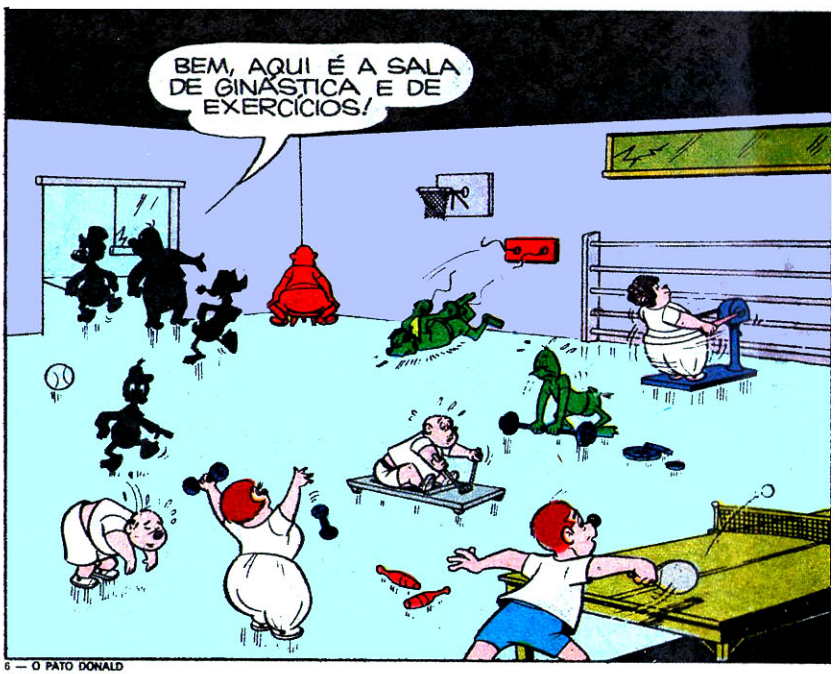
UFA! NÃO POSSO ERGUER A BOLA! CARAMBA! ESSA MULHER PODE SER GORDA, MAS TEM UM MUQUE QUE NÃO É MOLE!

QUER UMA MÃOZINHA, PENINHA?
ATÉ DUAS... OU FICAREI MAIS MAGRO AINDA!

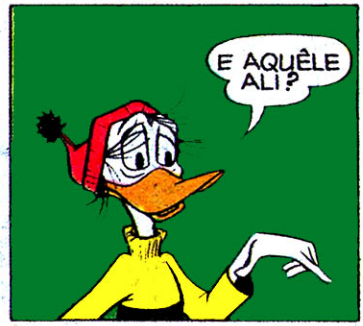
QUAC! VOU AJUDAR, TAMBÉM!
PRECISO PROTEGER O MEU INVESTIMENTO!


UFA! AQUI ESTÁ A BOLA, ESTIMADA CLIENTE!

CARAMBA! TRÊS PARA CARREGAR A BOLA! ÊLES PRECISAM DE GINÁSTICA E COM URGÊNCIA!

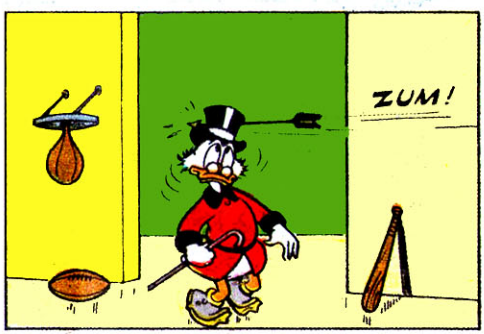

BEM, AQUI É A SALA DE GINÁSTICA E DE EXERCÍCIOS!

POR QUE ÊLE ESTÁ NO CANTO?
ESTÁ DE CASTIGO PORQUE FÊZ TRAPAÇA NO TÊNIS!


E AQUÊLE ALI?

É SEMPRE ASSIM... FICA MAREADO NA MÁQUINA DE REMAR!

CUIDADO, PATINHAS!


ZUM!

ÍNDIOS!

NÃO, VOCÊ ESTÁ DENTRO DO ESTANDE DE ARQUEIRISMO!

QUAC! ISTO AQUI É MUITO PERIGOSO!

SIM! JÁ PERDI MUITOS CLIENTES DÊSSE MODO!

VAMOS RISCAR O ARQUEIRISMO DO PROGRAMA, JÁ!

EI, TIO! COMO FOI QUE LEVOU ESSA FLECHADA NA CARTOLA?

ISSO NÃO INTERESSA! MAS GARANTO QUE NÃO ACONTECERÁ DE NÔVO!

ZAPT!

PENINHA! DÊ AQUI ÊSSE ARCO AGORA MESMO!

MAS O SENHOR NÃO NOS MANDOU FAZER EXERCÍCIOS?

SIM, MAS VOCÊ ESTÁ ME TOMANDO MUITO AO PÉ DA LETRA... E POR ALVO TAMBÉM!

EI! O NEGÓCIO VAI MAL, E VOCÊ AINDA ME QUEBRA O EQUIPAMENTO!

EQUIPAMENTO? UMA ARMA PERIGOSA, ISSO SIM!

ENTREMENTES...

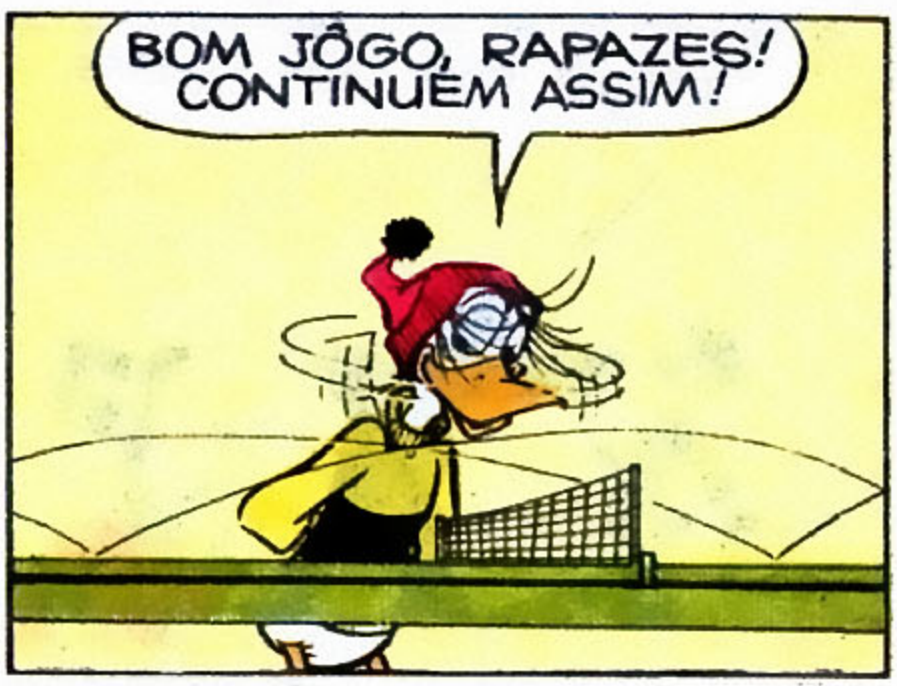
QUE TAL ASSIM?

ÓTIMO! PODE PUXAR UM POUCO MAIS!

SOCORRO!
ACHO QUE AGORA PUXOU UM POUCO DEMAIS, CAVALHEIRO!
CRÁS!

NÃO VOLTO MAIS AQUI!

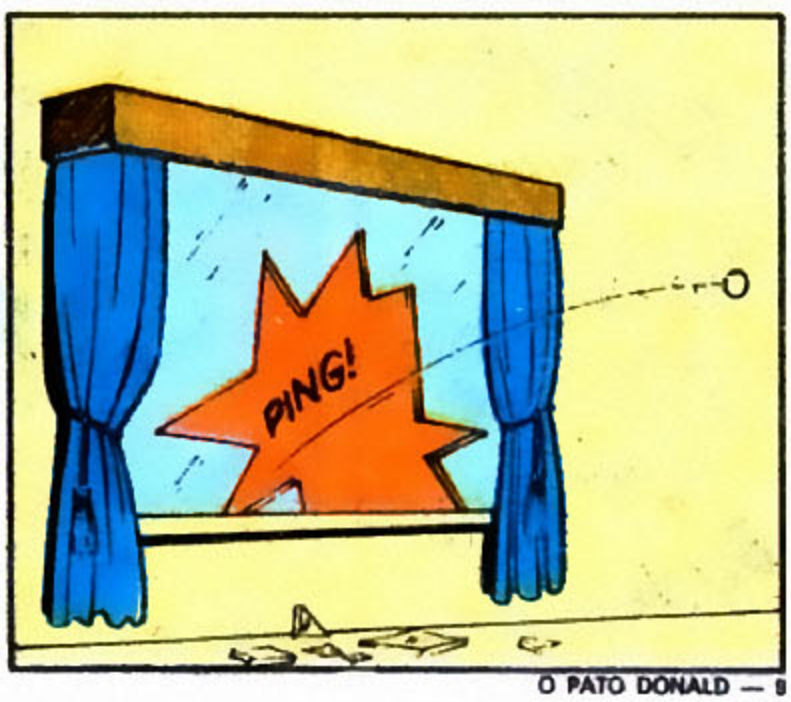
IH, IH! COM O PENINHA, QUALQUER GINÁSIO VIRA CIRCO!
SÓ QUERO VER O QUE VAI ACONTECER AGORA!


BOM JÔGO, RAPAZES! CONTINUEM ASSIM!

AFASTE-SE MAIS PARA PEGAR ESSA CORTADA!
POF!

AFASTE-SE! MAIS UM POUCO!

CRÁS!


PING!

PUXA! QUE ***BELA*** REBATIDA!

TSS, TSS! VOCÊ QUIS CORTAR, MAS NÃO DEU! É PENA!

CRÁS!

VOCÊ ESTAVA AJUDANDO-O COM CONSELHOS! NÃO VOLTO MAIS AQUI!

CÉUS! LÁ SE VAI OUTRO CLIENTE!

BOLAS! A MESA DO PINGUE-PONGUE FOI PARA O BREJO... ERA O MEU ESPORTE FAVORITO! NÃO VOLTO MAIS AQUI!

LÁ SE VAI OUTRA MENSA-LIDADE!

ESPEREM! NÃO É ASSIM QUE SE LUTA! VEJAM... ***EN GARDE!***

TOUCHÉ!

CHUICH!

BLEM!

BAM!

CRÁS!

TLINC!

PLINC!

BLINC!

(GLUP!) QUE ESTRAGO!

POR FAVOR, RAPAZES... NÃO ME AJUDEM MAIS! QUEM PRECISA DE INIMIGOS TENDO VOCÊS COMO AMIGOS?

ÊLE TEM RAZÃO, TIO! NÃO AJUDAMOS EM NADA, E ESTRAGAMOS TUDO!

ESPANTAMOS ATÉ OS POUCOS CLIENTES QUE ÊLE TINHA!

SABE, EU ACHO QUE A GINÁSTICA ESTÁ FORA DE MODA!

MAS O QUE FAREMOS COM ÊSTE ENORME SALÃO VAZIO?

EIS UMA SUGESTÃO... BZZZ... BZZZ...

ÔBA! GRANDE IDÉIA, DONALD!

O QUE VÃO FAZER?

VAMOS MUDAR ALGUMAS COISINHAS APENAS! ESPERE E VERÁ!

DEPOIS...

VIGOR — CENTRO DE ESPORTES E SAÚDE
CINEMA

O QUE VAMOS VER ESTA NOITE?

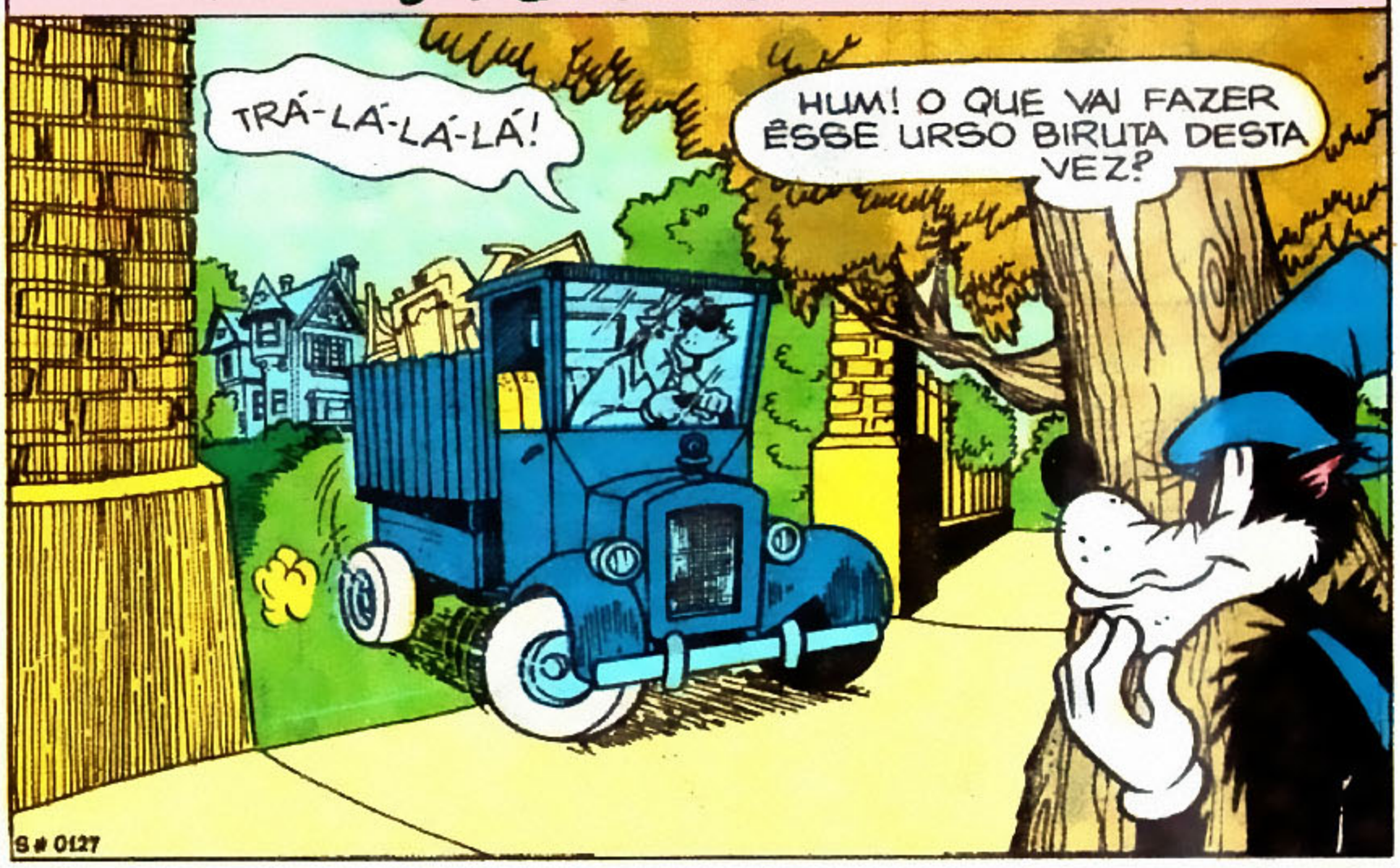
É UM NÔVO FILME CHAMADO *"TENHA SAÚDE FICANDO SENTADO"!* EH, EH!

fim

Walt Disney

O LÔBO MAU

Ó ESPELHO MEU, QUE LÔBO SOU EU!



QUE ME DIZ DÊSTE GAMBÁ EMPALHADO?

EI! AFASTE ISSO DE MIM!

ESPERE! EIS ALGO DE QUE VOCÊ VAI GOSTAR!

SIM, NÃO É MAU! ESTA É A PRIMEIRA VEZ QUE ME VEJO DE CORPO INTEIRO!

ATÉ LOGO! ENTREGAREI O ESPELHO EM SUA CASA DEPOIS!

EU ME ACHEI TÃO BACANA NO ESPELHO QUE NÃO PUDE DEIXAR DE COMPRÁ-LO! EH, EH!

DEPOIS...

A PAREDE DO QUARTO É O MELHOR LOCAL... VOU LIMPÁ-LO UM POUCO!

EH, EH! NÃO ME FAÇA CÓCEGAS!

HEIN? QUEM DISSE ISSO?

EU! AQUI NO ESPELHO, SEU IDIOTA!

NÃO É POSSÍVEL! VI ALGO SE MEXER ALI!

ESTA É A PRIMEIRA VEZ QUE UM LÔBO SARNENTO ME DESPERTA!

QUEM É VOCÊ? COMO ENTROU AÍ?

PERGUNTAS E MAIS PERGUNTAS!

ESSA ERA A MANIA DO MEU ÚLTIMO DONO... OU MELHOR, DONA! ELA ME ABORRECIA DIA E NOITE COM A MESMA PERGUNTA!

"ELA QUASE ME DEIXOU MALUCO! MAS ERA UMA MULHER DE ***CLASSE!*** ERA UMA RAINHA COM MAJESTADE..."

DIGA-ME, Ó ESPELHO MEU! HÁ ALGUÉM MAIS BELA DO QUE EU?

NUNCA PENSEI QUE ACABARIA NUMA CABANA DESTAS! BEM... SÃO OS ALTOS E BAIXOS DA VIDA! E NÃO ADIANTA BRONQUEAR!

QUER DIZER, ENTÃO, QUE VOCÊ É ***MEU*** SERVO?

CUSTOU, MAS ENTENDEU, HEIN?

E COMO TAL, EU POSSO FAZER TUDO QUE É ARTIMANHA, VELHACARIA E TRAPAÇA!

SABE, POR ACASO, CAÇAR PORCOS?

CLARO QUE SEI! A MINHA ANTIGA DONA TINHA PREFERÊNCIA POR MAÇÃS ENVENENADAS, MAS VEJO QUE A SUA JOGADA É OUTRA!

TUDO DE QUE VOCÊ PRECISA É A MINHA FÓRMULA DA POÇÃO SUÍNA! ELA TORNA OS PORQUINHOS TÃO FRACOS QUE É UMA MOLEZA CAÇÁ-LOS!

ÔBA! QUE FÓRMULA É ESSA?

DEPOIS..

...A CAUDA SÊCA DE UM LAGARTO... ANOTOU?

SIM! OBRIGADO, AMIGÃO... VOU JÁ FAZER A POÇÃO!

LEMBRE-SE! SIGA A FÓRMULA EXATAMENTE... DIREITINHO!

SIM, SIM!

VEJAMOS... TENHO TUDO AQUI, MENOS O ÔLHO DE UMA ENGUIA E UMA XÍCARA DE SEMENTES DE DRAGOEIRO!

BEM, NÃO TENHO TEMPO DE ARRANJAR UM ÔLHO DE ENGUIA, POR ISSO VAI UM ÔLHO DE BATATA, MESMO!

EU POREI ESTAS SEMENTES DE ABÓBORA EM LUGAR DAS SEMENTES DE DRAGOEIRO... QUE EU NEM SEI O QUE É!

AGORA, É SÓ ENGARRAFAR E GELAR... E TUDO ESTARÁ TERMINADO!

OS MORANGOS QUE COLOQUEI DERAM UMA CÔR RÓSEA À POÇÃO... PARECE DELICIOSA!

AQUÊLES PORQUINHOS IDIOTAS NUNCA ME RECONHECERÃO DE UNIFORME E COM ÊSTE BIGODE!

LÁ ESTÃO ÊLES! ÔBA, HOJE É O MEU DIA DE SORTE!

OLÁ, AMIGUINHOS GORD... ISTO É, SAUDÁVEIS! NÃO QUEREM PROVAR UMA AMOSTRA DO REFRÊSCO T-OBAL?

OH, SIM! LIMPAR O JARDIM DÁ SÊDE NA GENTE!

MAS O PRÁTICO NOS DISSE PARA NÃO ACEITARMOS NADA DE ESTRANHOS, LEMBRA-SE?

ORA, PODEM CONFIAR EM MIM! ADEMAIS, TODOS OS PORQUINHOS APRECIAM T-OBAL!

ESTÁ BEM, VAMOS PROVAR, ÉNTÃO!

GLUB, GLUB!

GLUB, GLUB!

PUXA, QUE SENSAÇÃO ESQUISITA!

SIM! ESTOU ME SENTINDO MAIS FORTE E MAIS VALENTE!

BEM, O QUE VAI QUERER AGORA, HEIN?

IAU! O QUE FOI QUE EU FIZ?

SOCORRO!

DEIXE-O! É TÃO MAGRO QUE NÃO VALE A PENA CAÇÁ-LO!

DEPRESSA! ABRA A PORTA, FILHO! DEIXE-ME ENTRAR!

QUE ACONTECEU, PAPAI?

DOIS ***MONSTROS*** ESTÃO ME PERSEGUINDO! NÃO OS DEIXE ENTRAR!

LÁ FORA SÓ VEJO OS MEUS AMIGOS PORQUINHOS!

PUXA, QUE REFRESCO BOM!

NEM DIGA!

SUA POÇÃO SUÍNA FOI UM FRACASSO! NÃO SERVIU PARA NADA!

VOCÊ COLOCOU TODOS OS INGREDIENTES?

BEM... FIZ ALGUMAS MUDANÇAS AQUI E ALI!

ENTÃO A CULPA É SUA, IDIOTA! EU NÃO LHE DISSE PARA SEGUIR A FÓRMULA ***DIREITINHO?***

BAH! JÁ AGÜENTEI DEMAIS OS SEUS INSULTOS!

AH, AH! TERÁ SETE ANOS DE AZAR SE ME QUEBRAR!

fim

Walt Disney O PROF. PARDAL

ONDAS MENTAIS, DOR DE CABEÇA

VAI GOSTAR MUITO, SR. H. TUNO! COM ALGUMAS MANOBRAS, O SENHOR SE LIVRARÁ DO CONGESTIONAMENTO DO TRÂNSITO! EU O CHAMO DE PULOMÓVEL!
PROF. PARDAL INVENTA-SE SOB ENCOMENDA

UM FOTÓGRAFO ALERTA BATEU ESTA FOTO DO CARRO FUGITIVO ENGANANDO A POLÍCIA!

OH, NÃO! É O MEU PULOMÓVEL!

E ÊLE DISSE QUE O QUERIA PARA SE LIVRAR DOS CONGESTIONAMENTOS DO TRÂNSITO!

O BANDIDO FOI CAPTURADO QUANDO UM HELICÓPTERO DA POLÍCIA O FORÇOU A DESCER!

DEVE HAVER UM MEIO DA GENTE SABER O QUE OS OUTROS TÊM EM MENTE QUANDO ME PEDEM UMA INVENÇÃO!

SIM! ISSO MESMO!

SE SINTONIZAR O OSCILADOR PARA CAPTAR OS IMPULSOS ELÉTRICOS GERADOS PELOS PENSAMENTOS...

PRONTO! VOU BATIZÁ-LO DE INTERRUPTOR DOS IMPULSOS MENTAIS!

FERRAMENTAS

AGORA VEREI SE FUNCIONA!

O QUE SERÁ QUE O BIRUTA DO PARDAL INVENTOU DESTA VEZ?

FUNCIONA, SIM!

PUXA! CADA COISA QUE SE VÊ POR AÍ ANDANDO À SOLTA!

SE ÊLE MORA NO BAIRRO, EU ME MUDAREI!

VENHA, FILHO! NÃO SE AFASTE DE SUA MÃE!

SR. PARDAL? SOU REPÓRTER DE "PATRANHAS POPULARES" PODERIA DAR UMA ENTREVISTA SÔBRE A SUA ÚLTIMA INVENÇÃO?

BEM... SUPONHO QUE ISSO SEJA A SUA ÚLTIMA INVENÇÃO!

QUE GERINGONÇA MAIS IDIOTA! MAS SERVIRÁ PARA ENCHER MEIA COLUNA DA PÁGINA 8!

SINTO MUITO, ESPERTINHO! PROCURE OUTRA COISA PARA PÔR NA PÁGINA 8!

???

...E FOI VOCÊ MESMA QUEM O COSTUROU? QUE MARAVILHA!

QUE DROGA! PARECE MAIS UM SACO DE BATATAS!

NÃO SE PARECE COM UM SACO DE BATATAS, NÃO! BASTA APERTAR UM POUCO A CINTURA E...

EU ERA MAIS FELIZ QUANDO **NÃO** SABIA O PENSAMENTO DOS OUTROS!

LÁ ESTÁ O PARDAL!

PARECE QUE ÊLE ESTÁ NA FOSSA!

E ÊLE É UM BOM SUJEITO!

BATERIA

DEVE SER DUREZA TER FAMA DE GRANDE INVENTOR!

ACHO QUE DEVÍAMOS FAZER ALGO PARA ANIMÁ-LO!

EU SEI O QUE ME ANIMA! UM BELO SORVETE... E POSSO COMPRAR DOIS!

EU, TAMBÉM! É O RESTO DA MINHA MESADA DESTA SEMANA!

EI, PARDAL, NÓS VAMOS TOMAR SORVETE! QUER IR CONOSCO?

SERIA ÓTIMO, MAS EU SAÍ SEM DINHEIRO!

NÃO IMPORTA! HOJE É POR NOSSA CONTA!

SIM, PODEMOS PAGAR PARA TODOS!

SORVETERIA

O PARDAL É UM BOM SUJEITO!

APOSTO QUE É UMA GRANDE INVENÇÃO ISSO NA SUA CABEÇA...

GOSTARIA DE SER INTELIGENTE COMO O PARDAL!

OBRIGADO, MENINOS! ESTOU MAIS ANIMADO AGORA!

NÃO HÁ DE QUE, PARDAL!

SORVETERIA DO

LÁ SE FOI O NOSSO ORÇAMENTO DA SEMANA, MAS VALEU A PENA!

OS MENINOS TÊM MESMO BONS PENSAMENTOS

PARA DIZER A VERDADE, OS PENSAMENTOS DÊLES FORAM OS ÚNICOS PENSAMENTOS LOUVÁVEIS QUE OUVI O DIA TODO! E JÁ SEI COMO RECOMPENSÁ-LOS POR ***ISSO!***

OLÁ, MENINOS! GOSTARIA QUE VIESSEM TESTAR A MINHA MAIS RECENTE INVENÇÃO! PODEM VIR AGORA?

É UMA SORVETERIA AUTOMÁTICA! BASTA APERTAR O BOTÃO DO LADO E JÁ ESTÁ SAINDO O SORVETE DE SUA PREFERÊNCIA!

LEGAL! MAS COMO SE FAZ PARA ESCOLHER O SORVETE?

ORA! O MEU NÔVO INTERCEPTOR DE ONDAS MENTAIS CUIDA DISSO! ÊLE SABE O QUE VOCÊ ESTÁ PENSANDO!

LER PENSAMENTOS É TOLICE, MAS FIQUEI COM PENA DE DESPERDIÇAR MINHA INVENÇÃO!

PARDAL, VOCÊ É O MAIOR! NÓS NÃO O ENTENDEMOS, MAS QUE VOCÊ É O MAIOR, LÁ ISSO É!

fim

Walt Disney

O DIÁRIO DE MARGARIDA

UMA QUESTÃO DE EQUILÍBRIO

Querido Diário: hoje foi um dia singular...

JORNAL BOAS FALAS

CONCURSO FOTOGRÁFICO

O APRESENTADOR DA FOTOGRAFIA MAIS ORIGINAL GANHARÁ UMA VIAGEM GRÁTIS AO HAVAÍ

ÕBA! TENHO UMA BOA CHANCE DE GANHAR!

FUI A MELHOR FOTÓGRAFA DA MINHA TURMA NA ESCOLA DE FOTOGRAFIA!

VOU COMEÇAR PROCURANDO TEMAS INCOMUNS!

Um giro pela cidade não adiantou nada...

NADA! APENAS CENAS CORRIQUEIRAS DA CIDADE!

Assim, dirigi-me para o campo...

BONITINHO! VOU BATER A FOTO, EMBORA SINTA QUE NÃO GANHARÁ O PRÊMIO!

CLIC

DE REPENTE...

VRRUMMM

CREDO! DEVO ESTAR PERTO DE UM *AEROPORTO!*

PUXA, QUE TIPO *ANTIGO* DE AVIÃO! GOSTARIA QUE: TIVESSE BATIDO UMA CHAPA!

RRRRRR

EL.. ESTÁ *ATERRISSANDO* AQUI PERTO! TALVEZ AINDA POSSA TIRAR UMA BOA FOTO...

ORA, É UMA EXPOSIÇÃO DE AVIÕES! QUE BÁRBARO!.. SÓ AVIÕES ANTIGOS!

10º S.A.A.A.
SHOW AÉREO DE AVIÕES ANTIGOS
-ACROBACIAS-
-DIVERSÃO PRÊMIOS-

VOU CONSEGUIR ÓTIMAS FOTOS AQUI! *SORRIA*, POR FAVOR... EH, EH!

QUERO FOTOGRAFAR UM PILÔTO BEM DE PERTINHO... ALI ESTÁ UM NA CARLINGA!

ESSA DEVE SER A ACROBATA QUE EU ESTAVA ESPERANDO!

AZULÃO

R-R-R-R-

DEPRESSA! SUBA NA ASA SUPERIOR!

OH, VAI SER UMA FOTO E TANTO!

EI... VOCÊ ESTÁ FAZENDO O AVIÃO *ROLAR*...

R-R-R-R-R-R-

AQUI VAMOS NÓS!

PARE! PARE!

OH, CÉUS! ÊLE NÃO PODE ME OUVIR, COM O BARULHO DO MOTOR!

R-R-R-R-R-R-R-

AINDA BEM QUE TEM UMA COLUNA PARA EU ME AGARRAR!

AGORA VEREMOS A PATA AUDAZ NA ASA DO BIPLANO AZULÃO, DO ALEX!

RRR

EI, VOLTE À HORIZONTAL ANTES QUE EU ENJOE!

R-R-R-R-R

ALEX VAI DAR AGORA SEU FAMOSO MERGULHO! OBSERVEM A MÔÇA!

AZULÃO

HÃ? POR QUE NÃO FIRMOU OS PÉS NAS ALÇAS?

AAI!

UFA! CAIU BEM NA CARLINGA TRASEIRA!

PLOP!

UF!

ULÃO

A VENCEDORA É CRIADORA DE UM NÔVO TIPO DE ACROBACIA!

UAU! HÃ... QUE É QUE EU GANHO?

JUIZ

COMISSÃO JULGADORA

UMA VIAGEM AO *HAVAI*!

HAVAI? QUE BOM... E O MESMO PRÊMIO QUE EU TERIA GANHO NO CONCURSO *FOTOGRÁFICO*!

COMISSÃO JULGADO

Assim, Diário, fui ao Havai...

NUNCA VI NINGUÉM PRATICAR O SURF *DAQUELE JEITO!*

VOCÊ NÃO SABE O EQUILIBRISMO QUE JÁ TIVE DE FAZER! NUNCA MAIS VOU ME ARRISCAR!

fim

O PATO DONALD N.º 1042 - 29/10/71 - Revista quinzenal da EDITÔRA ABRIL LTDA.

Redação: Av. Otaviano Alves de Lima, 800, tel. 266-0011 / Administração: R. Emílio Goeldi, 575 / Caixa postal 2372, telex 021.553, end. telegr. EDITABRIL, São Paulo / Diretor do Grupo Infanto-Juvenil: Cláudio de Souza / Diretor Revistas Infantis: Álvaro Figueiredo / Publicidade: Representante: Renato Lima / Diretor Responsável: Waldemar de Souza / Preço do exemplar avulso: o constante na capa. Preço da assinatura: o mesmo do exemplar avulso, mais o frete registrado da superfície ou aéreo, multiplicado pelo número de edições do período desejado (máximo de um ano, mínimo de seis meses) / Ninguém está credenciado a angariar assinaturas: se fôr procurado por alguém, denuncie-o às autoridades locais / Números atrasados: ao preço da última edição em banca, por intermédio de seu jornaleiro ou no distribuidor Abril de sua cidade. Em São Paulo: R. Brigadeiro Tobias, 773; no Rio de Janeiro: R. Sacadura Cabral, 141. Pedidos pelo Correio: caixa postal 945, São Paulo / Temos em estoque só as últimas seis edições / Impressa e distribuída com exclusividade no país pela Abril S.A. Cultural e Industrial, São Paulo / Todos os direitos reservados / Publicação especialmente autorizada por Walt Disney Productions.

...E O REI RIU

E JÉAS

DESISTA! SÓ AS MINHAS MÁGICAS CONSEGUEM DIVERTIR O REI!

ISSO É O QUE ELE PENSA.

AH! AH! GENIAL! FOI A MÁGICA MAIS ENGRAÇADA QUE JÁ VI!

NÃO É POSSÍVEL, ESSAS MÁGICAS SÃO MELHORES QUE AS MINHAS!

AH! AH! QUE MÁGICA BACANA!

ME DÁ AQUÊLE PLÁ: COMO VOCÊ CONSEGUIU ESSAS MÁGICAS?

AH! AH!

NÃO TEM PLÁ, TEM...

PLOC!

AH! AH! AH!

SUA MAJESTADE ORDENA QUE TODOS OS SEUS SÚDITOS SE DIVIRTAM COM AS GENIAIS TATUAGENS MÁGICAS DO CHICLE DE BOLA PLOC.

PLOC

MÁGICAS PLOC